

GLASS

20x20 cm 8"x8"



Via Don P. Borghi, 5

42013 S. Antonino di Casalgrande (RE)

Tel 0536 991701 Fax 0536 990164

www.ecoceramica.com ecoceramica@ecoceramica.com



*Deja l'antiquité l'homme a prêté au verre
une attention presque mystique, en attribuant
aux transparences de ce matériel quelque
chose de magique et surnaturel. Une magie
qui naît du feu comme le feu accouchait
dans la croyance populaire le phœnix,
oiseau mythologique aux plumes d'or
synonyme de beauté.*

*Seit dem Altertum hat der Mensch
die Zauberkeit des Glases
bewundert, indem er die Transparenz
dieses edlen Materials übernatürlichen
Kräften zurückführte. Seine Zauberkeit
entsteht aus dem Feuer, in derselben
Art wie der Phönix, nach dem Mythos,
aus seinem Flammen wieder erstand.*

*Since the ancient time, man has always
paid to glass an almost Mystical attention,
considering the transparencies of this material
as something magic and supernatural. A
magic arisen from fire at the same way in
which, in accordance to the popular belief,
fire gave birth to the phoenix, the mythological
bird with gold feathers symbol of beauty.*

*С самых древних времён человек уделял самое
особое внимание стеклу, наделяя его волшебными и
сверхъестественными свойствами.
Магия, рождённая огнём в той-же самой манере что
и золотопёрый Феникс, являющийся в арабских народных
повериях символом красоты.*

*Fin dai tempi più antichi
l'uomo ha sempre prestato
al vetro un' attenzione quasi
mistica, attribuendo alle
trasparenze di questo materiale
qualcosa di magico e soprannaturale.
Una magia che nasce dal fuoco
alla stessa maniera con cui, il
fuoco partoriva nella credenza
popolare l'araba fenice
mitologico uccello dalle piume
d'oro sinonimo di bellezza.*



The sense of depth and transparency of this product is the result of the particular technique used to create it, as it consists of a small brick- part and a bigger glassy-part.

Le sens de profondeur et transparence de ce produit est le résultat de la technique utilisée pour le réaliser; il est en effet constitué d'une petite partie de biscuit et d'une partie majeure de substance vitreuse.



Das Gefühl von Tiefe und Transparenz dieses Produkts liegt in der besonderen Herstellungstechnik. Es besteht nämlich aus minimalen Tonanteil und einem grösseren Teil aus Glasmaterial.

Прозрачность этого изделия достигается с помощью специальной техники: на тонкую основу наносится стеклянная масса.

Il senso di profondità e trasparenza di questo prodotto lo si deve alla tecnica usata per realizzarlo in quanto esso è costituito da una piccola parte di biscotto e una maggiore di vetrosa



Glass

20x20cm 8"x8"



Glass Verde



Glass Blu



Glass Turchese



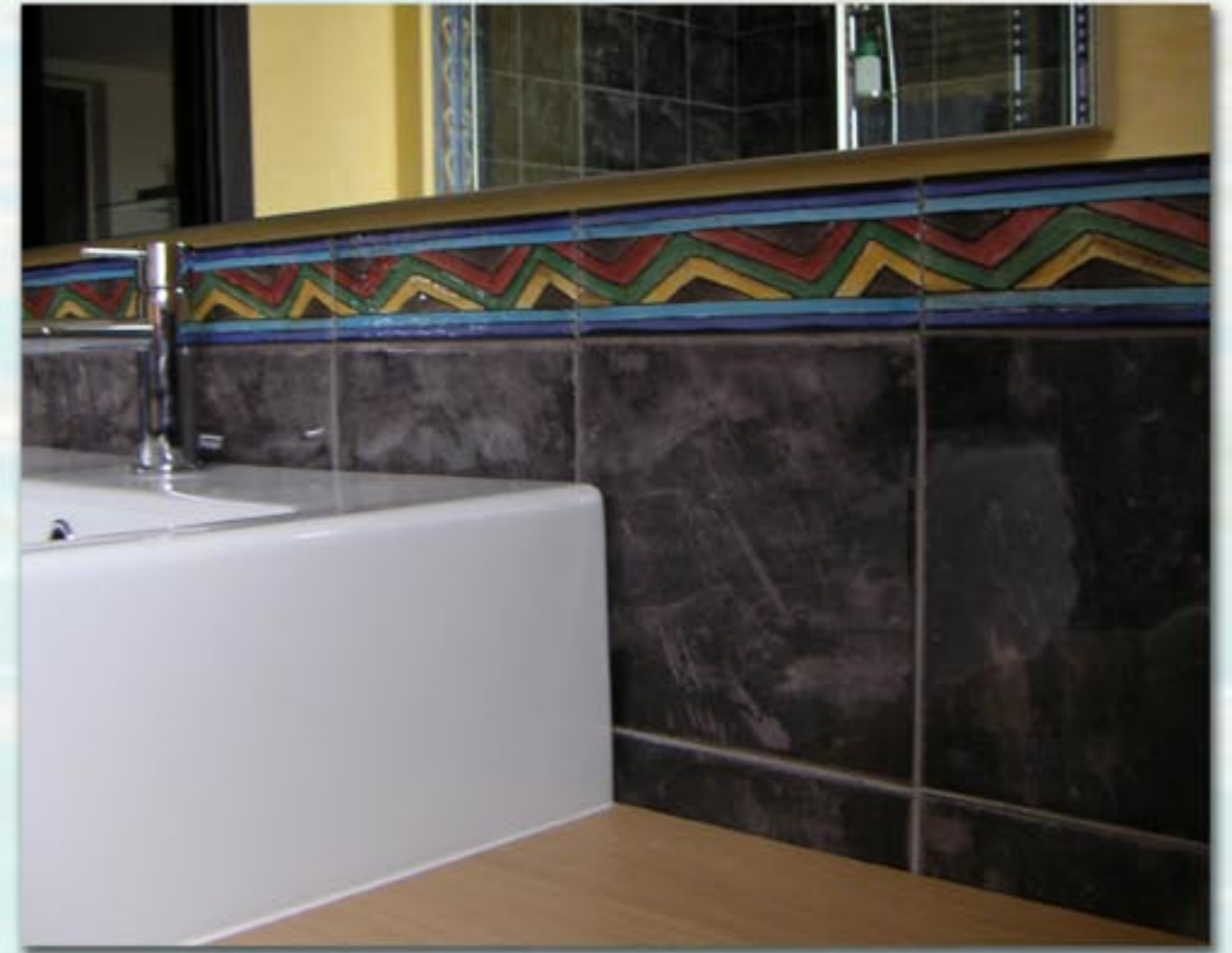
Glass Rosso



Glass Bianco



Glass Giallo



Decor



Glass Nero



Glass Listello rilievo 6,5x20 cm 2,5"x8"



*Glass Tozzetto Rilievo
6,5x6,5cm 2,5"x2,5"*



Glass London 5x20 cm 2"x8"



*Glass Angolo Esterno London
5x5 cm 2"x2"*



New 2007

Le reti

2,4x4,8 cm 1"x2" foglio da 72pz 30x30 cm



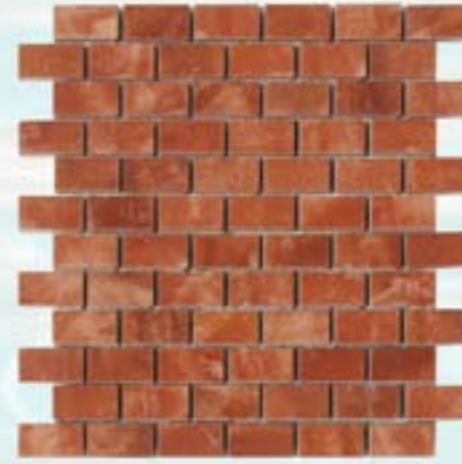
Glass Verde rete



Glass Blu rete



Glass Turchese rete



Glass Rossa rete



Glass Bianco rete



Glass Giallo rete



Glass Nero rete



Glass Bianco/Nero rete



Glass Mix rete



Glass





Glass Bianco, Glass Nero

20x20 cm 8"x8"

Glass London

5x20 cm 2"x8"



20x20 cm 8"x8"



Murrine multicolor



Murrine multicolor vena blu



Argento Murano



Oro Murano



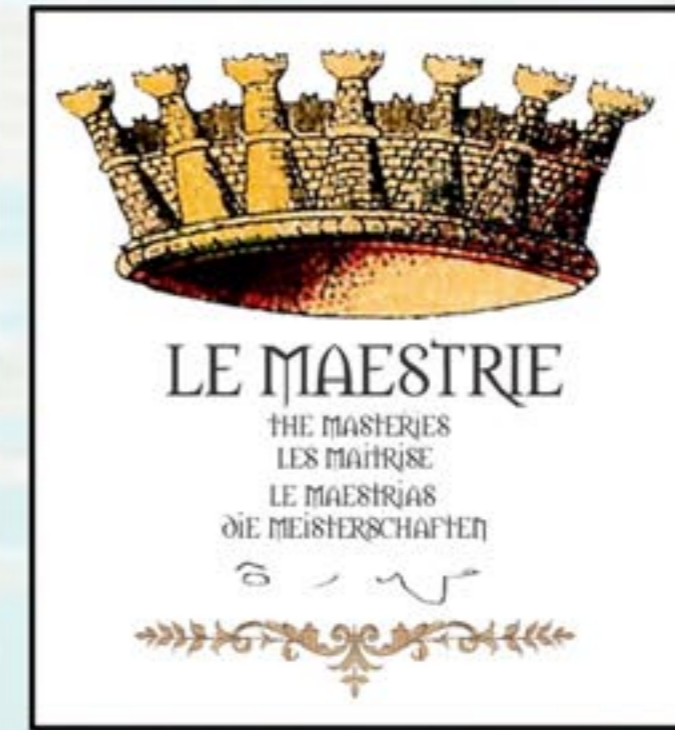


*Brillanti, lucidi, preziosi...
il vetro si fonde e si plasma
nei colori dell'iride.....
purezza, trasparenza,
limpidezza che gioca con
la luce.*

*Brillant, lucides et précieux, le verre fond
et se modèle dans les couleurs
de l'arc-en-ciel..
Pureté, transparence limpide que joue
avec la lumière.*

*leuchtend, glänzend, wertvoll...
das Glas schmilzt und formt sich in den
Regenbogenfarben....
Reinheit, Transparenz, Klarheit, die mit
dem Licht spielen.*

*Bright, shiny, precious... the glass fuses
and moulds itself in the iris colours...
purity, transparency, clearness that play
with light.*



Formella in vetro 20x20 cm 8"x8"
Glass formella 20x20 cm 8"x8"
Formella en verre 20x20 cm 8"x8"
Formella en vidrio 20x20 cm 8"x8"

Vetro artistico soffiato interamente fatto a mano.
Artistic hand-blown glass completely hand-made.
Verre artistique soufflé entièrement fait à la main.
Gebblasenes kunsts-glas völlig hand gemacht.
Vidrio artistico soplado enteramente hacer a mano.



Glass Giallo, Glass Bianco, Glass Rosso
20x20 cm 8"x8"
Glass Listello Rilievo
6,5x20 cm 2,5"x8"

